

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 326

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

*Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations*

VOLUME 326

1959

I. Nos. 4707-4713

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered on 13 March 1959*

	<i>Page</i>
No. 4707. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and United States of America :	
Agreement for co-operation on the uses of atomic energy for mutual defense purposes. Signed at Washington, on 3 July 1958	3
No. 4708. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and France :	
Convention on social security (with Special Protocol respecting health services and Protocol respecting old age allowances for employed and non-employed persons under the legislation of France and assistance provided under the legislation of the United Kingdom). Signed at Paris, on 10 July 1956	23
No. 4709. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Yugoslavia :	
Convention on social security. Signed at London, on 24 May 1958 . . .	69
No. 4710. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Italy :	
Convention on social insurance in Northern Ireland and Italy. Signed at Rome, on 29 January 1957	119
No. 4711. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Canada, Australia, New Zealand, Union of South Africa, India and Pakistan and Federal Republic of Germany and France :	
Agreement in regard to war cemeteries, graves and memorials of the British Commonwealth. Signed at Bonn, on 5 March 1956	169

*Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies*

VOLUME 326

1959

I. N^{os} 4707-4713

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés le 13 mars 1959*

	<i>Pages</i>
N^o 4707. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et États-Unis d'Amérique :	
Accord de coopération concernant l'utilisation de l'énergie atomique à des fins de défense mutuelle. Signé à Washington, le 3 juillet 1958	3
N^o 4708. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et France :	
Convention générale sur la sécurité sociale (avec Protocole spécial relatif au service des soins de santé et Protocole relatif aux allocations de vieillesse aux salariés et aux non-salariés prévues par la législation française et aux allocations d'assistance prévues par la législation du Royaume-Uni). Signée à Paris, le 10 juillet 1956	23
N^o 4709. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Yougoslavie :	
Convention sur la sécurité sociale. Signée à Londres, le 24 mai 1958	69
N^o 4710. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Italie :	
Convention sur les assurances sociales en Irlande du Nord et en Italie. Signée à Rome, le 29 janvier 1957	119
N^o 4711. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Canada, Australie, Nouvelle-Zélande, Union sud-africaine, Inde et Pakistan et République fédérale d'Allemagne et France :	
Accord concernant les cimetières, sépultures et monuments de guerre du Commonwealth britannique. Signé à Bonn, le 5 mars 1956	169

	<i>Page</i>
No. 4712. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Canada, Australia, New Zealand, Union of South Africa, India and Pakistan and Federal Republic of Germany :	
Agreement (with exchange of notes) regarding the war graves, cemeteries and memorials of the British Commonwealth in the territory of the Federal Republic of Germany. Signed at Bonn, on 5 March 1956	181
No. 4713. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Norway :	
Consular Convention (with agreed minute, Protocols of signature and exchange of notes). Signed at Oslo, on 22 February 1951	209
 ANNEX A. <i>Ratifications, accessions, prorogations, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat of the United Nations</i>	
No. 910. Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the use of funds made available in accordance with the terms of the Joint Statement regarding settlement for lend-lease, reciprocal aid, surplus war property and claims made by the Government of the United States of America and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 6 December 1945. Signed at London, on 22 September 1948 :	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the continued operation of the United States Educational Commission in the United Kingdom. London, 22 September 1958	300
No. 2720. Agreement for repayment and amortisation between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Austria. Signed at Paris, on 9 July 1954 :	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the repayment of part of the credit granted by the European Payments Union to the United Kingdom and by Austria to the Union. Paris, 9 and 20 August 1958	304
No. 2756. Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of Finland regarding the reciprocal abolition of visas. Helsinki, 16 November 1954 :	
Exchange of notes constituting an agreement amending the above-mentioned Agreement. London, 1 July 1958	308

- Pages*
- N° 4712. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Canada, Australie, Nouvelle-Zélande, Union sud-africaine, Inde et Pakistan et République fédérale d'Allemagne :**
- Accord (avec échange de notes) concernant les sépultures, cimetières et monuments commémoratifs militaires du Commonwealth britannique sur le territoire de la République fédérale d'Allemagne. Signé à Bonn, le 5 mars 1956 181
- N° 4713. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Norvège :**
- Convention consulaire (avec procès-verbal approuvé, Protocoles de signature et échange de notes). Signée à Oslo, le 22 février 1951 209
- ANNEXE A. Ratifications, adhésions, prorogations, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies**
- N° 910. Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord concernant l'utilisation des fonds fournis conformément à la Déclaration commune relative au règlement du prêt-bail, de l'aide réciproque, des biens militaires en surplus et des créances, faite par le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et par le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 6 décembre 1945. Signé à Londres, le 22 septembre 1948 :**
- Échange de notes constituant un accord relatif au maintien en fonctions de la Commission des États-Unis chargée des questions d'éducation au Royaume-Uni. Londres, 22 septembre 1958 301
- N° 2720. Accord de remboursement et d'amortissement entre le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et l'Autriche. Signé à Paris, le 9 juillet 1954 :**
- Échange de notes constituant un accord concernant le remboursement d'une partie des crédits consentis par l'Union européenne de paiements au Royaume-Uni et par l'Autriche à l'Union. Paris, 9 et 20 août 1958 . . . 305
- N° 2756. Échange de notes constituant un accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement finlandais relatif à la suppression réciproque des visas. Helsinki, 16 novembre 1954 :**
- Échange de notes constituant un accord modifiant l'Accord susmentionné. Londres, 1^{er} juillet 1958 309